

Zmluva

Správa a údržba komunikácií mesta Prešov s.r.o.

ďalej len „Zákazník“ a Lindström, s.r.o. ďalej len

„Lindström“, uzavreli dnes nasledovnú zmluvu, ďalej len „Zmluva“. Táto Zmluva nahrádza všetky doterajšie zmluvy medzi Stranami, či už ústne alebo písomné, týkajúce sa Služieb poskytovaných na základe tejto Zmluvy. Na túto Zmluvu sa vzťahujú Všeobecné obchodné podmienky spoločnosti Lindström.

1 Obsah

- | | |
|----|---|
| 1 | Obsah |
| 2 | Zmluvné strany |
| 3 | Predmet Zmluvy |
| 4 | Prílohy |
| 5 | Cena a zmeny Cien |
| 6 | Fakturácia, spôsob platby a termín splatnosti |
| 7 | Náhrada za Produkt |
| 8 | Iné ustanovenia |
| 9 | Platnosť Zmluvy |
| 10 | Dodatky |
| 11 | Termín účinnosti Zmluvy |
| 12 | Podpisy |

2 Strany

Dodávateľ:	Lindström, s.r.o.
IČO:	35742364
DIČ:	2020219883
IČ DPH:	SK2020219883
Sídlo:	Orešianska ulica 3, Trnava 917 01
Meno:	Mgr. Zuzana Trojčáková
Kontaktná osoba:	Tel: 0905 209 238
	e-mail: zuzana.trojcakova@lindstromgroup.com
	Ďalej len: Lindström
Zákazník:	Správa a údržba komunikácií mesta Prešov s.r.o.
IČO:	31719473
DIČ:	2020523890
IČ DPH:	SK2020523890
Sídlo:	Pionierska 24 080 05 Prešov
Meno:	Ing. Tomáš Fecko
Kontaktná osoba:	Tel: 0905 474 686
	e-mail: konatel@spravaciestpresov.sk
	Ďalej len: Zákazník

3 Predmet Zmluvy

Lindström poskytuje Zákazníkovi Služby vymedzené v Prílohách uvedených v Článku 4.

Lindström poskytuje online službu (eLindström) pre Zákazníka na sledovanie úrovne využitia Služby a na kontaktovanie spoločnosti Lindström.

Lindström je vlastníkom Produktov, ktoré prenájima Zákazníkovi a Zákazník sa zaväzuje používať ich iba na vopred dohodnutý účel.

Produkty a ich množstvá, zahrnuté v Službách, sú uvedené v Cenníku.

Ďalšie Produkty alebo Služby môžu byť pridané do tejto Zmluvy po vzájomnej dohode. Relevantné dokumenty budú podpísané oboma Stranami a stanú sa súčasťou tejto Zmluvy.

4 Prílohy

Zmluva zahŕňa nasledovné Prílohy:

Dok.	Názov	Rev./Dát.
1	Zmluva	202.2023
Prí.	Názov	

- | | | |
|-------------------------------------|--------------------------|---|
| ☐ | 1. | Servisný Prenájom pracovného oblečenia Full |
| ☐ | 2. | Servisný Prenájom pracovného oblečenia Flex |
| ☐ | 3. | Cleanroom servis |
| ☒ | 4. | Servisný Prenájom priemyselných Utierok |
| ☐ | 5. | Servisný Prenájom rohoží |
| 1 | ☐ | 6. <i>Servisný Prenájom hygieny pre toalety</i> |
| | ☐ | 7. <i>Servisný Prenájom reštauračného Textilu</i> |
| | ☐ | 8. <i>Servisný Prenájom hotelového textilu</i> |
| | ☐ | 9. <i>Servisný Prenájom EKO nákupnej Tašky</i> |
| | ☐ | 10. <i>Servisný Prenájom čistiacich textílií</i> |
| | ☐ | 11. <i>Servisný prenájom rúšok BULK</i> |
| | ☐ | 12. <i>Servisný prenájom rúšok PREPACK</i> |
| 2 | | Cenníky |
| 3 | | Všeobecné obchodné podmienky Lindström |
| 4 | ☐ | Obrázky Produktov (Product Approval) |
| 5 | | Kontaktné údaje a prevádzky Zákazníka |

Ak si budú ustanovenia Zmluvy a vyššie uvedených Príloh odporovať, tak ustanovenia Zmluvy majú prednosť a Prílohy budú platné vo vyššie uvedenom poradí. Každá príloha sa vzťahuje výhradne na špecifikované Produkty a Služby.

5 Cena a zmeny Cien

Ceny sú uvedené v Cenníku.

Ceny budú každoročne zvyšované minimálne o mieru inflácie. Zmeny Cien budú Zákazníkovi oznámené vopred a nové Ceny sa stanú účinnými po uplynutí oznamovacej lehoty.

6 Fakturácia, spôsob platby a dátum splatnosti

Faktúry za Služby budú zasielané Zákazníkovi každé štyri (4) týždne.

Produkty určené na predaj budú fakturované dva (2) krát za mesiac.

Doba splatnosti je 14 dní odo dňa vystavenia faktúry.

Spoločnosť Lindström zasiela elektronické faktúry, pokiaľ nie je v Prílohách tejto Zmluvy uvedené inak.

7 Náhrady za Produkty

Zákazník je zodpovedný za prenajaté Produkty, ktoré používa a je povinný zaplatiť náhradu za Produkty v súlade s Popisom Služieb.

8 Iné ustanovenia

V prípade, že dôjde k ukončeniu alebo zrušeniu konkrétnej Služby (Služieb), zodpovednosť za spätné odkúpenie a úhradu súvisiacu s príslušnou Službou (Službami), ako aj ostatné záväzky, sa riadia Všeobecnými obchodnými podmienkami a príslušným Popisom Služby a budú uplatnené na konci obdobia poskytovania konkrétnej Služby.

9 Platnosť Zmluvy

Zmluva je uzavretá na dobu, kým sa na jej základe poskytuje aspoň jedna Služba a nadobúda platnosť a účinnosť dňom podpisu oboch Strán. Zmluva sa dá vypovedať len formou vypovedania poskytovania jednotlivých Služieb, ktoré sa na jej základe poskytujú, a to podľa nasledujúcej vety. Konkrétnu Službu (t.j. časť Zmluvy týkajúcu sa jednotlivých Služieb), poskytovanú na základe Popisu služby, možno vypovedať len písomnou formou a vypovedná lehota je dvanásť (12) mesiacov odo dňa doručenia výpovede druhej Strane.

Zmluva sa dá zrušiť aj na základe písomnej dohody Zmluvných strán, a to ku dňu, na ktorom sa Zmluvné strany dohodnú (t.j., v danom prípade sa neaplikuje výpovedná lehota dvanásť (12) mesiacov). V prípade, ak dôjde k zrušeniu Zmluvy dohodou, Lindström má voči Zákazníkovi nárok na kompenzáciu za predčasné ukončenie Zmluvy, a to vo výške ceny, na ktorú by mal Lindström podľa Zmluvy nárok počas nasledovného obdobia dvanásť (12)

mesiacov, ak by k zrušeniu Zmluvy nedošlo. Pre účely výpočtu kompenzácie (výšky ceny) je relevantný posledný deň kalendárneho týždňa posledného uskutočneného závozu Produktov.

10 Dodatky

Do Zmluvy je možné pridať ďalšie Produkty a Služby. Príslušné podmienky budú špecifikované v samostatnom dodatku.

11 Termín účinnosti Zmluvy a jazykové verzie

Táto Zmluva, podpísaná v dvoch identických kópiách, nadobudne účinnosť podpisom oboma Stranami. Táto Zmluva je vyhotovená v slovenskom jazyku.

Podpisy**Zákazník**

Miesto: Prešov
Dátum: 20.2.2023

Podpis:

Čitateľne meno: Ing. Tomáš Fedko

Dodávateľ

Miesto: Prešov
Dátum: 20.2.2023

Podpis:

Čitateľne meno: Mgr. Zuzana Trojčáková

Účelom Služby Servisného Prenájmu priemyselných utierok je zabezpečiť pre Zákazníka opätovne použiteľné čistiace textílie pre jeho prevádzkové procesy.

Prostredníctvom Služby Servisného Prenájmu priemyselných utierok bude na pravidelnej báze vymieňané dohodnuté množstvo utierok a/alebo absorpčných rohoží, v súlade s požiadavkami Zákazníka. Služba zahŕňa nákup textílií, ich pranie, udržiavanie dohodnutých kritérií kvality, skladovanie, zber zašpinených a dodávanie čistých textílií. Po skončení životnosti textílií budú tieto nahradené a spoločnosť Lindström sa postará o ekologickú likvidáciu vyradených textílií.

Utierky a absorpčné rohože budú dodávané v servisných nádobách, ktoré budú umiestnené v prevádzke Zákazníka na určenom mieste, podľa dohodnutého plánu dodania a frekvencie výmen. Keď sa budú doručovať čisté textílie, spoločnosť Lindström si vyzdvihne špinavé. Frekvencia výmen môže byť dohodnutá na týždňový, dvojtyždňový, štvortýždňový alebo osemtyždňový interval.

Služby sú vykonávané v súlade s normami ISO 9001, ISO 14001 a EN 14065.

Pred začatím poskytovania Služby

Spoločnosť Lindström si objasní so Zákazníkom praktické podrobnosti, ako napr. právo na vstup do prevádzky Zákazníka, používanie online služieb a kontaktné údaje na Zákaznícky servis spoločnosti Lindström.

Pravidlá pre zmeny v Službe

Zákazník môže meniť množstvo a typ textílií. Zákazník môže zadávať ďalšie objednávky prostredníctvom online služby eLindström alebo kontaktovaním zákazníckeho servisu.

Zvýšené množstvo textílií bude fakturované počnúc týždňom, v ktorom bolo dodané.

Znížené množstvo textílií sa prejaví vo fakturácii počnúc týždňom nasledujúcim po týždni ich vrátenia. Množstevné zmeny vyššie ako 30% pôvodného stavu budú dohodnuté osobitne.

Minimálne množstvo súčasne používaných textílií je 100 kusov utierok a 5 kusov absorpčných rohoží.

Náhrady za Produkty

Zákazník je zodpovedný za Produkty, ktoré má v prenájme a je povinný zaplatiť náhradu spoločnosti Lindström, ak sa Produkt stratí alebo nemôže byť už používaný v rámci služby.

Cena náhrad za Produkty sa odvíja od cien uvedených v Cenníku.

Po zaplatení náhrad zostáva spoločnosť Lindström vlastníkom Produktu.

Z pohľadu ochrany zdravia a bezpečia a ochrany pred požiarom spoločnosť Lindström zdôrazňuje, že Zákazník je zodpovedný za znečistenie utierok, počas toho, ako sa Produkt nachádza v prevádzke Zákazníka. Zákazník oznámi spoločnosti Lindström akékoľvek zmeny v chemických látkach alebo kontaminantoch, ktorými sa textílie špinia.

Nádoby poskytnuté spoločnosťou Lindström na zber špinavých utierok nesmú byť používané na zber ostatného odpadu.

Účelom Služby Servisného Prenájmu priemyselných utierok je zabezpečiť pre Zákazníka opätovne použiteľné čistiace textílie pre jeho prevádzkové procesy.

Prostredníctvom Služby Servisného Prenájmu priemyselných utierok bude na pravidelnej báze vymieňané dohodnuté množstvo utierok a/alebo absorpčných rohoží, v súlade s požiadavkami Zákazníka. Služba zahŕňa nákup textílií, ich pranie, udržiavanie dohodnutých kritérií kvality, skladovanie, zber zašpinených a dodávanie čistých textílií. Po skončení životnosti textílií budú tieto nahradené a spoločnosť Lindström sa postará o ekologickú likvidáciu vyradených textílií.

Podpisy

Zákazník

Miesto: Prešov
Dátum: 20.2.2023

Podpis:

Čitateľne meno: Ing. Tomáš Fecko

Dodávateľ

Miesto: Prešov
Dátum: 20.2.2023

Podpis:

Čitateľne meno: Mgr. Zuzana Trojčáková

Ceny Služby Servisného Prenájmu

Všetky Ceny sú uvedené bez DPH

Mena: EUR

ČÍSLO PRODUKTU	NÁZOV PRODUKTU	ŠPECIFICKÝ PRODUKT ZÁKAZNÍKA	PRODUKT TRETEJ STRANY	MNOŽSTVO PRODUKTOV *	FREKVENCIA VÝMENY V PRIEBEHU FAKTURAČNÉHO OBDOBIA	KOMBINOVANÁ CENA		CENA NÁHRADY (cena/ kus)	POZNÁMKY
						PRENÁJOM (cena/ kus/ týždeň)	PRANIE (cena/ opraný kus)		
6S0030	Prírodná utiera	Nie	Nie	50ks	1x28	0.18 €	----	1.10€	
6S0027	Igálnové vrece	Nie	Nie	1ks	1x7	0.40€	----	0.00 €	
VJA5	Box	Nie	Nie	1ks	1x7	2.20€	----	399€	

* Predpokladané množstvo Produktov, ktoré majú byť poskytnuté v rámci Služby, v čase podpisu Zmluvy.

Podpisy
Zákazník

 Miesto: Prešov
 Dátum: 2022.2023

Podpis:

Čitateľne meno: Ing.Tomáš Fecko

Dodávateľ

 Miesto: Prešov
 Dátum: 2022.2023

Podpis:

Čitateľne meno: Mgr.Zuzana Trojčáková

ZÁKAZNÍK: Správa a údržba komunikácií mesta Prešov s.r.o.

POŠTOVÁ ADRESA			
NÁZOV ZÁKAZNÍKA	ULICA, ČÍSLO A MESTO	PSČ	MAILOVÁ ADRESA PRE ZASIELANIE FAKTÚR
Správa a údržba komunikácií mesta Prešov s.r.o.	Pionierska 24 Prešov	080 05	sekretariat@spravaciestpresov.sk

ZOZNAM PREVÁDZOK						
ADRESA PREVÁDZKY	SLUŽBA	DÁTUM ZAČIATKU SLUŽBY	TÝŽDEŇ PRVEJ VÝMENY	OTVÁRACIA DOBA	ČÍSLO ZÁKAZNÍKA (DELIVERY CUSTOMER)	KONTAKTNÁ OSOBA PRE PREVÁDZKU (MENO, TEL. ČÍSLO)
Pionierska 24 Prešov	IWS	24.2 2023	12	7.00 -15.00		p.Heldák 0908 109 944

Podpisy
Zákazník
 Miesto: Prešov
 Dátum: 20.2.2023

Podpis:

Čitateľne meno: Ing.Tomáš Fecko

Dodávateľ
 Miesto: Prešov
 Dátum: 20.2.2023

Podpis:

Čitateľne meno: Mgr.Zuzana Trojčáková